

# ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ

## ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ ΣΤΑ ΤΙΡΑΝΑ

### ΓΡΑΦΕΙΟ ΟΕΥ



#### Πρεσβεία της Ελλάδος στα Τίρανα

#### Γραφείο Οικονομικών & Εμπορικών Υποθέσεων

Rr. Skenderbej, Nr. 88, 1023 Tirana

Tel.: +355 4 222 8980, 224 7323

Fax: +355 4 222 8979

Email: [ecocom-tirana@mfa.gr](mailto:ecocom-tirana@mfa.gr)

<http://agora.mfa.gr/ta-grafeia-oikonomikon-emporikon-upotheseon/office/805>

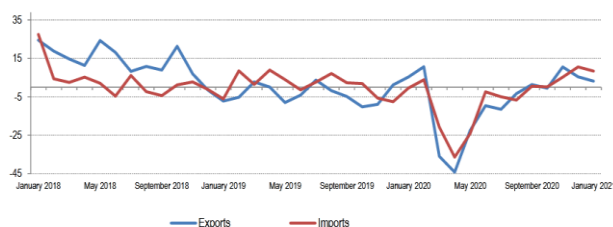
## ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ

### ▪ Εξωτερικό Εμπόριο Αλβανίας (Στοιχεία 1/2021)

Σύμφωνα με στοιχεία της Α/Στατιστικής Υπηρεσίας INSTAT, τον Ιανουάριο 2021 η αξία των αλβανικών εξαγωγών ανήλθε σε 24 δισ. ΛΕΚ, σημειώνοντας αύξηση 3,1% σε σύγκριση με τον Ιανουάριο 2020 και 2,8% σε σχέση με τον αμέσως προηγούμενο μήνα. Αυξημένη κατά 8,4% ήταν και η αξία των εισαγωγών, έναντι Ιανουαρίου 2020, ανερχόμενη σε 45 δισ. ΛΕΚ, καταγράφοντας, ωστόσο μείωση 26% σε σύγκριση με το Δεκέμβριο του προηγούμενου έτους.

Κατά συνέπεια, το αλβανικό εμπορικό έλλειμμα τον Ιανουάριο 2021, ανήλθε σε 22 δισ. ΛΕΚ, αυξημένο 14,7% σε σύγκριση με τον Ιανουάριο 2020, εμφανίζοντας ωστόσο μείωση 43,4% σε σύγκριση με το Δεκέμβριο 2020.

### Εξωτερικό Εμπόριο Αλβανίας, 1/2018-1/2021 (%)



Πηγή: INSTAT

Ειδικότερα, στην αύξηση 3,1% των εξαγωγών τον Ιανουάριο 2021, συγκριτικά με 01/2020 συνέβαλλαν οι κατηγορίες αγαθών: «Δομικά υλικά και μέταλλα» (4,2%), «Τρόφιμα, ποτά, καπνός» (2,2%) και «Μηχανήματα, ανταλλακτικά εξοπλισμού» (1,3%), ενώ αρνητικά συνέβαλλαν οι κατηγορίες «Κλωστοϋφαντουργία και υποδήματα» (-2%), «Ορυκτά, καύσιμα, ηλεκτρική ενέργεια» (-1,7%), «Ξυλεία και είδη χαρτιού» (-0,7%).

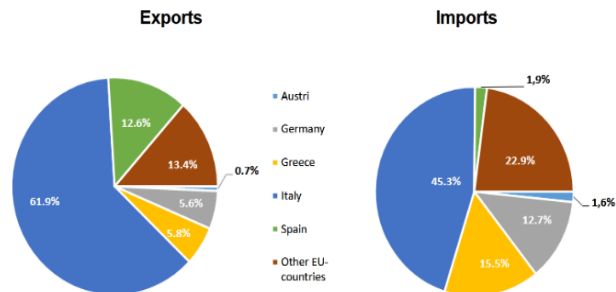
Αντίστοιχα, στο σκέλος των εισαγωγών, στην αύξηση κατά 8,4% μεταξύ Ιανουαρίου 2021 και 2020 συνέβαλαν οι κατηγορίες αγαθών «Ορυκτά, καύσιμα, ηλεκτρική ενέργεια» (3,1%), «Μηχανήματα, ανταλλακτικά εξοπλισμού» (2,8%) και «Χημικά και πλαστικά προϊόντα» (2,3%), ενώ αρνητική συμβολή είχαν οι κατηγορίες «Τρόφιμα, ποτά, καπνός» (-1,1%), «Δέρματα και δερμάτινα προϊόντα» (-0,6%) και «Ξυλεία και είδη χαρτιού» (-0,1%).

Αναφορικά με τους εμπορικούς εταίρους της Αλβανίας, τον Ιανουάριο 2021 και σε σύγκριση με Ιανουάριο 2020, τη μεγαλύτερη αύξηση σημείωσαν οι εξαγωγές προς Κίνα (132,7%), Ιταλία (4,5%) και Ελλάδα (1,3%), ενώ τη μεγαλύτερη μείωση οι εξαγωγές προς Ισπανία (-3%), Κόσσοβο (-15,2%) και Γερμανία (-25,8%).

Ως προς τις εισαγωγές, τον Ιανουάριο 2021 και σε σύγκριση με την ίδια περίοδο 2020, οι χώρες με τη μεγαλύτερη αύξηση εισαγωγών προς Αλβανία ήταν οι: Ιταλία (13,1%), Κίνα (18,6%) και Τουρκία (1,4%), ενώ μείωση σημείωσαν οι εισαγωγές από Ελλάδα (-12,4%), Γερμανία (-0,5%) και ΗΠΑ (-6,6%).

Τέλος, το εξωτερικό εμπόριο με τις χώρες ΕΕ αντιστοιχεί στο 63,3% του συνολικού εμπορίου της Αλβανίας. Τον Ιανουάριο 2021 οι εξαγωγές σε χώρες της ΕΕ απετέλεσαν το 81% των συνολικών εξαγωγών της χώρας, ενώ οι εισαγωγές από χώρες της ΕΕ το 54,1% των συνολικών εισαγωγών.

#### Εξωτερικό Εμπόριο Αλβανίας με Κ-Μ ΕΕ, 1/2021 (%)



Πηγή: INSTAT

Κύριοι εμπορικοί εταίροι της Αλβανίας, τον Ιανουάριο 2021, παρέμειναν οι: Ιταλία (33,3%), Κίνα (8,1%), Τουρκία (7,2%) και Ελλάδα (7,1%).

#### Δείκτης Τιμών Καταναλωτή (ΔΤΚ) στην Αλβανία, Ιανουάριος 2021

Σύμφωνα με στοιχεία της Α/Στατιστικής Υπηρεσίας INSTAT, ο Δείκτης Τιμών Καταναλωτή (ΔΤΚ) τον Ιανουάριο 2021 παρουσίασε αύξηση 1,3%, σε σχέση με τον αμέσως προηγούμενο μήνα (12/2020), ενώ σε ετήσια βάση η αύξησή του ανήλθε σε 0,4%.

#### Μηνιαία μεταβολή Δείκτη Τιμών Καταναλωτή (1/2019-1/2021)

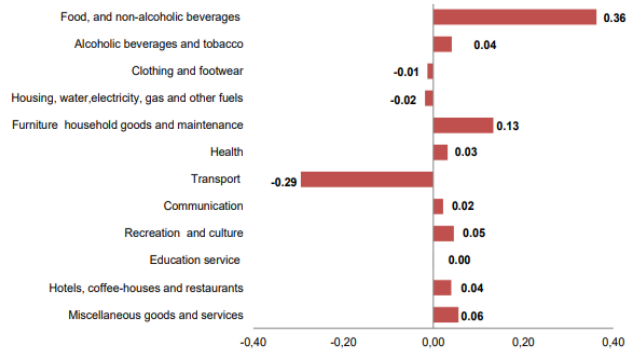


Πηγή: INSTAT

Ο ετήσιος ρυθμός μεταβολής του ΔΤΚ, τον Ιανουάριο 2021, επηρεάστηκε κυρίως από την αύξηση 0,36% που καταγράφηκε στην κατηγορία «Τρόφιμα και μη αλκοολούχα ποτά», ενώ αυξητικά συνετέλεσαν -κατά κύριο λόγο- επίσης οι κατηγορίες «Επιπλα, είδη οικιακής χρήσης και συντήρηση» (0,13%) και «Διάφορα αγαθά και υπηρεσίες» (0,06%). Αντίθετα, αρνητική συμβολή είχαν οι κατηγορίες «Μεταφορές» (-0,29%), «Στέγαση, νερό, ηλεκτρικό ρεύμα και άλλα

καύσιμα» (-0,02%) και «Ρουχισμός και υπόδηση» (-0,01%). Το Γράφημα που ακολουθεί παρουσιάζει τη συμβολή των διαφόρων κατηγοριών αγαθών και υπηρεσιών στην ετήσια μεταβολή του ΔTK, βάσει στοιχείων Ιανουαρίου 2021.

### Συμβολή κατηγοριών αγαθών και υπηρεσιών στην ετήσια μεταβολή του ΔTK



Πηγή: INSTAT

Σε σύγκριση με το Δεκέμβριο 2020, αυξητική τάση παρουσίασαν οι τιμές στις κατηγορίες «Τρόφιμα και μη αλκοολούχα ποτά» (3,0%), «Υγεία» (1,0%), «Αλκοολούχα ποτά και καπνός» (0,8%), «Επιπλα, είδη οικιακής χρήσης και συντήρηση» (0,7%), «Ψυχαγωγία και πολιτισμός» και «Εστίαση και φιλοξενία» (αμφότερες 0,6%), «Ρουχισμός και υπόδηση» και «Στέγαση, νερό, ηλεκτρικό ρεύμα και άλλα καύσιμα» (0,2%), με τις λοιπές κατηγορίες αγαθών και υπηρεσιών να καταγράφουν μικρότερες αυξήσεις.

Αντίστοιχα, σε σύγκριση με τον Ιανουάριο 2020, αύξηση παρουσίασαν οι τιμές στις κατηγορίες αγαθών και υπηρεσιών: «Επιπλα, είδη οικιακής χρήσης και συντήρηση» (2,0%), «Ψυχαγωγία και πολιτισμός» (1,7%), «Τρόφιμα και μη αλκοολούχα ποτά» (1,2%), «Αλκοολούχα ποτά και καπνός» (1,1%), «Εστίαση και φιλοξενία» (1,0%), «Διάφορα αγαθά και υπηρεσίες» και «Υγεία» (αμφότερες κατά 0,9%) και «Επικοινωνία» (0,7). Αντιθέτως, μείωση παρατηρήθηκε στις τιμές των

κατηγοριών «Μεταφορές» (-4,7%), «Ρουχισμός και υποδήματα» (-0,4%) και «Στέγαση, νερό, ηλεκτρικό ρεύμα και άλλα καύσιμα» (-0,1%).

Ειδικώς εντός της κατηγορίας των τροφίμων, αυξητικά κινήθηκαν οι τιμές σε «Ελαια και λίπη» (5,0%), ακολουθούμενες από τα «Ψάρια» και την κατηγορία «Γαλακτοκομικά, τυροκομικά και αυγά» (αμφότερες 3,4%), «Φρούτα» (2,9%), «Ζάχαρη, μαρμελάδα, μέλι, σιρόπι, σοκολάτες και γλυκά» (2,2%) και λοιπές κατηγορίες.

### Τουριστική Κίνηση εντός Αλβανικής Επικράτειας κατά το έτος 2019

Σύμφωνα με στοιχεία της Σύμφωνα με στοιχεία της Α/Στατιστικής Υπηρεσίας INSTAT, παρατίθενται κατωτέρω βασικά στοιχεία για την τουριστική κίνηση εντός Αλβανικής επικράτειας κατά το έτος 2019.

#### A. Κύρια χαρακτηριστικά ως προς τα ταξίδια από Αλβανούς κατοίκους

Το 2019, ο συνολικός αριθμός των ταξιδιών εντός της Αλβανικής επικράτειας, που πραγματοποιήθηκαν από μόνιμους κατοίκους της χώρας άνω των 15 ετών ανήλθε σε 4.317.025, εκ των οποίων το 95,9% αφορούσε σε προσωπικούς λόγους και το 4,1% σε επαγγελματικούς λόγους. Επίσης, ο μέσος αριθμός διανυκτερεύσεων ήταν 3,75 νύχτες.

Για το 2019, τα περισσότερα ταξίδια εντός της χώρας, τόσο για επαγγελματικούς όσο και για προσωπικούς λόγους πραγματοποιήθηκαν κατά τους μήνες: Αύγουστος (13,4%), Μάρτιος (11,1%), Ιούλιος (10,3%) και Ιούνιος (~ 10%).

#### Σκοπός Ταξιδιού

Το 2019 καταγράφηκε αύξηση 17,4% ως προς τα ταξίδια εντός χώρας, σε σύγκριση με το 2018. Γενικότερα, παρατηρήθηκε αύξηση ταξιδιών για όλους τους σκοπούς, εκ των οποίων η μεγαλύτερη

αύξηση καταγράφηκε στα επαγγελματικά ταξίδια, συγκριτικά με το προηγούμενο έτος.

### Προορισμός ταξιδιού

Τα υψηλότερα ποσοστά ταξιδιών κατά το 2019, ανεξαρτήτως σκοπού ταξιδιού, πραγματοποιήθηκαν στους Νομούς Τιράνων (35,3%), Κορυτσάς (15,2%), Αυλώνας (14,4%), Δυρραχίου (12,8%).

### Χαρακτηριστικά ταξιδιού

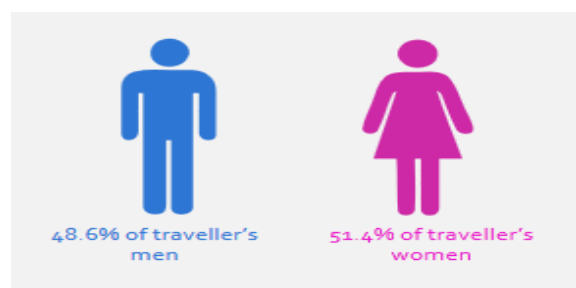
Σύμφωνα με τα στοιχεία της INSTAT, για το σύνολο των ταξιδιών που πραγματοποιήθηκαν εντός της Αλβανίας κατά το 2019, ανεξαρτήτως σκοπού, παρατηρήθηκαν κυρίως τα εξής:

- Μέσος όρος διανυκτερεύσεων ήταν 3,75 νύχτες
- Το 66,4% των ταξιδιωτών φιλοξενήθηκαν σε συγγενείς ή φίλους
- Το 99,8% των μετακινήσεων για τον προορισμό του ταξιδιού πραγματοποιήθηκε οδικώς

### Προφίλ Ταξιδιωτών

Ως προς το φύλο των ταξιδιωτών κατά το 2019, το 48,6% ήταν άντρες και το 51,4% γυναίκες.

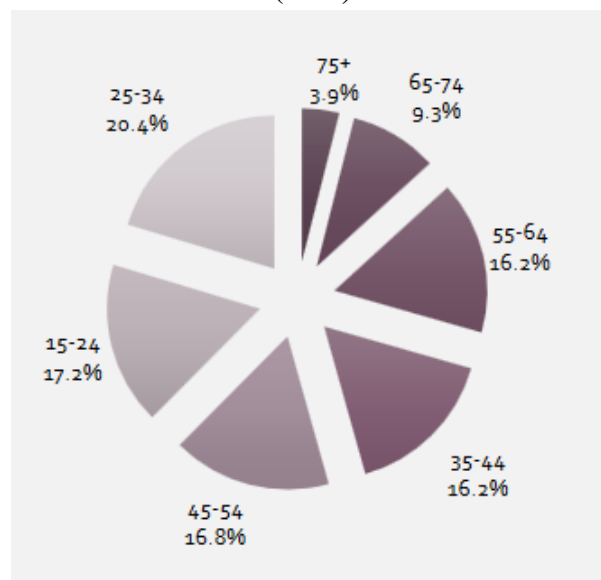
#### Ταξιδιώτες στην Αλβανία 2019 (ανά φύλο)



Πηγή: INSTAT

Αντίστοιχα, ως προς την ηλικιακή διαστρωμάτωση των ταξιδιωτών κατά το έτος 2019, όπως φαίνεται συγκριτικά και στην κατωτέρω απεικόνιση, το μεγαλύτερο ποσοστό των ταξιδιωτών αφορούσε τις ηλικίες 25-34 (20,4%), ενώ για τις ηλικίες 65-74 ετών και άνω των 75 ετών τα ποσοστά ήταν (9,3%) και (3,9%) αντίστοιχα.

### Ηλικιακή κατανομή ταξιδιωτών στην Αλβανία (2019)



Πηγή: INSTAT

### Είδη κρατήσεων

Σύμφωνα με τις κρατήσεις μέσω ταξιδιωτικών πρακτορείων για τα ταξίδια εντός της Αλβανίας ανεξαρτήτως σκοπού, σε ό,τι αφορά τον τρόπο μετακίνησης, τα υψηλότερα ποσοστά κρατήσεων καταγράφηκαν για ταξίδια με προορισμό την περιοχή των Τιράνων (19,8%) και της Αυλώνας (31,1%), ενώ ως προς τον τύπο καταλύματος, τα υψηλότερα ποσοστά κρατήσεων σημειώθηκαν σε ταξίδια με προορισμό την περιοχή της Κορυτσάς (20,1%) και της Αυλώνας (38,8%).

### Σημείο αναχώρησης για ταξίδι

Για το 2019, το 23,4% των ταξιδιών έχουν ως σημείο αναχώρησης το νομό Τιράνων, ενώ ακολουθούν η Κορυτσά (12,2%), το Δυρράχιο (11,4%) και το Ελμπασάν (10,6%).

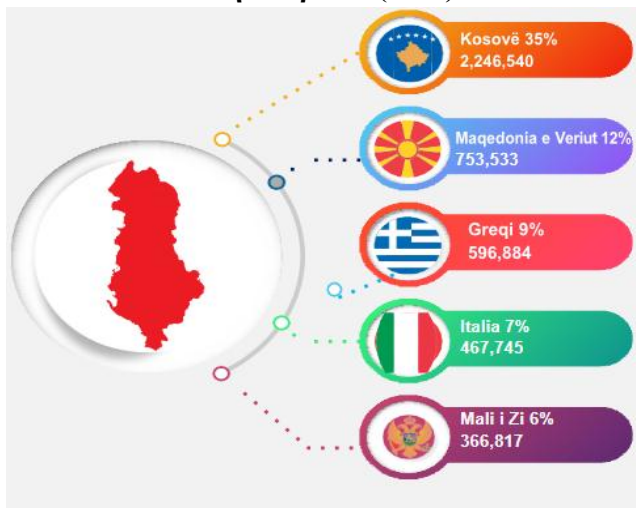
### Β. Κύρια Χαρακτηριστικά ξένων τουριστών στην Αλβανία

Το 2019, οι αφίξεις των ξένων τουριστών στην Αλβανία ανήλθαν σε 6,4 εκατ., μειωμένες κατά 8,1% σε σχέση με το 2018. Ειδικότερα, οι αφίξεις από τις ευρωπαϊκές χώρες καλύπτουν κατά το 2019 το μεγαλύτερο μερίδιο, ήτοι το 90,1% των

αφίξεων ξένων πολιτών, σημειώνοντας αύξηση 8,3% σε σχέση με το 2018.

Οι κύριες χώρες προέλευσης ξένων τουριστών στην Αλβανία το 2019 ήταν το Κόσσοβο (35%), η Β. Μακεδονία (11%), η Ελλάδα (9%), η Ιταλία (7%) και το Μαυροβούνιο (6%).

#### Κύριες χώρες προέλευσης ξένων τουριστών στην Αλβανία (2019)



Πηγή: INSTAT

#### Τρόπος μετακίνησης

Κατά το 2019, 800.000 περίπου ξένοι πολίτες ταξίδεψαν προς την Αλβανία αεροπορικά, σημειώνοντας αύξηση 13,3% σε σχέση με το 2018. Ο αριθμός των ξένων πολιτών που εισήλθαν στην Αλβανία μέσω θαλάσσης ανήλθαν 470.000 άτομα περίπου, σημειώνοντας αύξηση 6,6% σε σύγκριση με το 2018, ενώ ο αριθμός των ξένων πολιτών που έφτασαν οδικώς στα 5,2 εκατ. άτομα (αύξηση 7,5% σε σύγκριση με το 2018).

Συγκεκριμένα, για το 2019 οι αφίξεις ξένων πολιτών οδικώς στη χώρα, αντιστοιχούσαν στο 80,5% των συνολικών εισροών, οι αεροπορικές αφίξεις στο 12,2% κατά μέσο όρο, ενώ οι αφίξεις μέσω θαλάσσης στο 7,3% των συνολικών αφίξεων.

#### Συνοριακές διαβάσεις

Οι συνοριακές διαβάσεις που δέχονται το μεγαλύτερο αριθμό ξένων τουριστών στην Αλβανία είναι οι: Morine (35%), Muriqan (12%) και Rinas (12%).

#### Αριθμός διανυκτερεύσεων

Το 2019, ο αριθμός των ξένων επισκεπτών που διέμειναν για μία τουλάχιστον νύχτα, ανεξαρτήτως καταλύματος, ανήλθε σε 5,9 εκατ. περίπου, σημειώνοντας αύξηση κατά 15,1%, σε σύγκριση με το 2018. Αντίστοιχα, ο αριθμός των ημερήσιων επισκεπτών είναι περίπου 280.000 άτομα.

Ειδικότερα, κατά το 2019, το 92,4% των ταξιδιωτών διέμεινε τουλάχιστον για μία νύχτα στην Αλβανία, το 4,3% πραγματοποίησαν ημερήσια επίσκεψη στη χώρα, ενώ το 3,3% απλά πέρασε μέσω της χώρας για να πάει στον προορισμό του.

#### Σκοπός επίσκεψης ξένων πολιτών στην Αλβανία

Το 2019, οι αφίξεις ξένων πολιτών για προσωπικούς σκοπούς (διακοπές, επίσκεψη σε συγγενείς, υγεία, θρησκευτικούς σκοπούς κλπ.) αφορούσαν τη συντριπτική πλειονότητα των αφίξεων ξένων πολιτών, ήτοι 98,4% επί συνόλου, και σημείωσαν αύξηση 8% σε σύγκριση με το 2018. Αντίστοιχα, οι αφίξεις ξένων πολιτών για επιχειρηματικούς σκοπούς κατέλαβαν μόλις το 1,6% των συνολικών αφίξεων, σημειώνοντας αύξηση 16,1% σε σύγκριση με το προηγούμενο έτος.

#### Επισκέψεις ξένων πολιτών στην Αλβανία 2019 (ανά σκοπό)

Description	2018	2019
1+2 arrivals of foreign citizens	100	100
1 Personal	98.5	98.4
1.1 - Holiday	47.7	47.1
1.2 - Other personal purposes	52.3	52.9
2 Business and professional	1.5	1.6

Πηγή: INSTAT

### **Γ. Δυνατότητες εγκαταστάσεων καταλυμάτων στην Αλβανία**

Κατά το 2019 λειτουργούσαν σε ολόκληρη τη χώρα 1.456 εγκαταστάσεις διαμονής (ξενοδοχεία, μοτέλ, κατασκηνώσεις, ξενώνες, ορεινά καταφύγια κ.ά.) με 37.000 δωμάτια και 87.000 κλίνες. Ειδικότερα, κατά τη διάρκεια του 2019, σημειώνονται τα εξής στοιχεία για την τουριστική βιομηχανία της Αλβανίας :

- Η χώρα διέθεσε περίπου 30 κλίνες ανά 1000 κατοίκους
- 66% των κλινών χρησιμοποιήθηκαν από μη κατοίκους (διανυκτερεύσεις)
- Μέγιστη διαθέσιμη χωρητικότητα κατά τον Αύγουστο μήνα (περίπου 27.000 δωμάτια, 63.000 κλίνες).
- Το υψηλότερο καθαρό ποσοστό πληρότητας κλινών, το οποίο σημειώθηκε κατά το τρίτο τρίμηνο 2020, ανήλθε στο 43,2%.

Ως προς την περαιτέρω ανάπτυξη των δυνατοτήτων της χώρας σε τουριστικές εγκαταστάσεις, σημειώνεται ότι το 2019, εγκρίθηκαν 67 οικοδομικές άδειες για ξενοδοχεία, ενώ κατά το 2018, είχαν εγκριθεί 75 άδειες.

Οι οικοδομικές άδειες που εκδόθηκαν για την ανέγερση ξενοδοχείων, κατά το 2019, αφορούν σε συνολικό εμβαδό 419.000 m<sup>2</sup>, ενώ αυξήθηκαν κατά 2,4 φορές, σε σύγκριση με το 2018. Για το ίδιο έτος, ο νομός Αυλώνας κατέγραψε αριθμό οικοδομικών αδειών για ξενοδοχεία με περίπου 26,9% των συνολικών αδειών σε εθνικό επίπεδο.

### **Δ. Η συμβολή του τουρισμού στην οικονομία της Αλβανίας**

Συνολικά, σύμφωνα με στοιχεία της INSTAT, στην Αλβανία εισήλθαν κατά το 2019 6,4 εκατομμύρια ξένοι πολίτες, περίπου ενώ στη χώρα απασχολούνται σε τουριστικές δραστηριότητες 64.000 εργαζόμενοι (2 ψηφία NACE Rev. 2: 55, 56, 77, 79). Συνεπώς, κάθε εργαζόμενος στις εν

λόγω δραστηριότητες εξυπηρετεί 101 τουρίστες περίπου.

Κατά το 2019, η προστιθέμενη αξία από τον τουρισμό στην Αλβανία αυξήθηκε κατά 18,3%, σε σύγκριση με το 2018, ενώ το μερίδιο των δραστηριοτήτων, που σχετίζονται άμεσα με τον τουρισμό, στο ΑΕΠ κατά το 2019 ήταν 3,23%.

### **Προστιθέμενη αξία δραστηριοτήτων άμεσα συνδεδεμένων με τον τουρισμό (2018-2019)**

Industries	2018	2019
Tourism industries	45.888	54.278
NVE 55 - Accommodation	10.835	13.281
NVE 56- Food and drink services	28.096	31.831
NVE 77; 79 - Travel agencies, tour operator, car rentals and other reservation service activities	6.957	9.166

Πηγή: INSTAT

### **Αποκατάσταση σιδηροδρομικής γραμμής Τιράνων-Δυρραχίου**

Σύμφωνα με τοπικά δημοσιεύματα, η Α/Κυβέρνηση υπέγραψε με την ιταλική εταιρεία INC S.P.A. συμφωνία ύψους 70 εκατ. ευρώ, με σκοπό την αποκατάσταση της σιδηροδρομικής γραμμής Τιράνων-Δυρραχίου, μήκους 35 χλμ., οι εργασίες της οποίας αναμένεται να ξεκινήσουν εντός του μήνα. Ειδικότερα, σύμφωνα με δηλώσεις της Α/Υπουργού Υποδομών και Balluku, θα κατασκευαστεί και μία διακλάδωση της γραμμής μήκους 5,7 χλμ. Για τη σύνδεση με το διεθνές αεροδρόμιο των Τιράνων.

Η ιταλική εταιρεία INC S.P.A. αναδείχθηκε ανάδοχος εταιρεία σε διαγωνισμό που διεξήχθη τον Οκτώβριο 2020. Το έργο συγχρηματοδοτείται από την EBRD με 36,9 εκατ. ευρώ, την Ευρωπαϊκή Ένωση με 35,5 εκατ. ευρώ από το πρόγραμμα διασυνδεσιμότητας των Δ. Βαλκανίων, ενώ παράλληλα έχουν εξασφαλισθεί διμερώς 2,75 εκατ. ευρώ.

Τέλος, σύμφωνα με δηλώσεις της κα Balluku, για την υλοποίηση του έργου, το οποίο αναμένεται να ολοκληρωθεί το καλοκαίρι του 2023, εκτιμάται ότι θα δημιουργηθούν 2.200 θέσεις εργασίας.

## **ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΡΓΑ/ ΠΡΟΚΗΡΥΞΕΙΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΩΝ**

### **• Προκήρυξη διαγωνισμού για κατάθεση προσφορών για ανακατασκευή οδικού τμήματος Peshkëri - είσοδος της πόλης Selenica**

Το Αλβανικό Ταμείο Ανάπτυξης/ADF ανακοίνωσε διαγωνισμό για κατάθεση προσφορών για την ανακατασκευή οδικού τμήματος από Peshkëri έως την είσοδο της πόλης Selenica.

Ο προϋπολογισμός του έργου αναμένεται να ανέλθει στα 750 εκατ. ΛΕΚ (~€6 εκατ.), πλέον ΦΠΑ. Έπειτα από την επιλογή του αναδόχου και την υπογραφή της σύμβασης για το έργο αναμένεται η άμεση έναρξη των εργασιών και η ολοκλήρωση της κατασκευής του εντός 12 μηνών.

Η υποβολή προσφορών θα πρέπει να πραγματοποιηθεί το αργότερο έως την Παρασκευή 23 Μαρτίου 2021, 11:00 π.μ..

Πληρέστερη ενημέρωση σχετικά με το διαγωνισμό είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα της α/Υπηρεσίας Δημοσίων Διαγωνισμών, στον σύνδεσμο: <http://www.app.gov.al/njoftimi-i-kontrat%C3%ABs-s%C3%AB-shpallur/> καθώς και περαιτέρω λεπτομέρειες με REF-87554-02-18-2021.

## **ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ**

### **• Διαδικτυακή εκδήλωση ΔΕΣΦΑ με θέμα την ασφάλεια των αγωγών και το εταιρικό περιβαλλοντικό αποτύπωμα.**

Την Τετάρτη 24 Φεβρουαρίου 2021 πραγματοποιήθηκε διαδικτυακά εκδήλωση με

θέμα: «On the Road to the New Energy Era: The keys aspects for a sustainable business: The Safety and the Environmental Footprint of your company. Be turned to the recent developments in the regional Natural Gas Market” της ΔΕΣΦΑ/ MANAGEMENT FORCE, η οποία έχει τεθεί υπό την αιγίδα του Γραφείου ΟΕΥ Πρεσβείας Τιράνων και του Αλβανικού Υπουργείου Υποδομών και Ενέργειας.

Ειδικότερα, η ανωτέρω εκδήλωση είχε σκοπό να ευαισθητοποιήσει τους αρμόδιους αλβανικούς φορείς και ιδίως τις μεγάλες αλβανικές επιχειρήσεις, σχετικά με την έννοια του «περιβαλλοντικού αποτυπώματος» (environmental footprint) της επιχείρησης και την εμπορία ρύπων διοξειδίου του άνθρακα (emissions trading systems (ETS), προκειμένου να διαμορφωθεί σταδιακά η σχετική αλβανική νομοθεσία σύμφωνα με το ευρωπαϊκό κεκτημένο. Παράλληλα επιδιώχθηκε από τη ΔΕΣΦΑ η μεταφορά της σχετικής ελληνικής εμπειρίας και τεχνογνωσίας προς την αλβανική πλευρά, μέσω συνεργιών.

Τέλος, η συμμετοχή στην εκδήλωση ήταν ανοικτή ενώ συντονιστής των θεματικών ήταν ο προϊστάμενος του Γραφείου ΟΕΥ Τιράνων. Την εκδήλωση χαιρέτησαν τόσο η Πρέσβης της Ελλάδος στα Τίρανα, κα Σοφία Φιλιππίδου όσο και ο Υφυπουργός Υποδομών και Ενέργειας κ. Betja.

Η ηχογράφηση της εκδήλωσης είναι διαθέσιμη στο κάτωθι link: <https://vimeo.com/517092806>.

## ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ ΑΛΒΑΝΙΑΣ

	2016	2017	2018	2019
Πραγματικό ΑΕΠ (μεταβολή %)	3,35%	3,86%	3,90%**	2,43%
ΑΕΠ Τρέχουσες Τιμές (εκ. λεκ)	1.475.251 (9,97 δις. €)	1.531.310 (11,4 δις. €)	1.635.715	
ΑΕΠ Ισοτιμία Αγοραστικής Δύναμης	34,8 δις. \$	35,97 δις. \$		
Κατά Κεφαλή ΑΕΠ	3.734 €	3.980 €		
Κατά Κεφαλή ΑΕΠ ΙΑΑ	10.651 €	11.014 €		
Οικοδομικές Άδειες (μεταβολή %)	170	86,3	118,1	
Δείκτης Λιανικού Εμπορίου (μεταβολή%)	6,2	1,5	1,5	1,3
Εξαγωγές (δις. €)		2,03	2,50	2,42
Εισαγωγές (δις. €)		4,66	5,17	5,28
Εμπορικό Ισοζύγιο (δις. €)		-2,63	-2,67	-2,85
Όγκος Εμπορίου (δις. €)		6,69	7,68	7,71
Ισοζύγιο Τρεχουσών Συναλλαγών (εκ. €)	-811,7	-866,0	859,7	-1041,3
Εισροές Α.Ξ.Ε. (εκ. €)	943	908,03	1.024	1.083
Εισροές Α.Ξ.Ε. (μεταβολή %)	5,96%	-3,71%	12,8%	5,7%
Σωρευτική Αξία Α.Ξ.Ε. (εκ. €)	5.677	6.453	<b>7.603</b>	<b>8.542</b>
Εισροές Μεταναστευτ. Εμβασμάτων (εκ. €)	615	636		
Εργατικό Δυναμικό (άνω των 15 ετών)	1.365.000	1.385.000	1.401.988	1.434.887
Εργαζόμενοι (άνω των 15 ετών)	1.157.000	1.195.000	1.227.973	1.274.857
Ανεργία (%)	15,6%	14,1%	12,3%	11,2%
Κατώτατος Μηνιαίος Μισθός (λεκ)	22.000	24.000	24.000	26.000
Μέσος Μηνιαίος Μισθός (λεκ)	46.933	49.150	50.392	53.458
Πληθωρισμός (μέση ετήσια αύξηση)	1,28%	1,99%	2,03%	1,41%
Δείκτης Τιμών Παραγωγού	-1,5%	3,3%	1,0%	0,5%
Ακαθάριστο Εξωτερικό Χρέος (εκ. €)	7.881,5	7.949,4	8.346,6	8.258,3
Εξωτερικό Χρέος (δις. λεκ)	504,6	510,3	520,4	550,5
Εγχώριο Χρέος (δις. λεκ)	561,12	577,05	580,03	
Δημόσιο Χρέος (% ΑΕΠ)	72,05	70,1	70,0	71
Έσοδα Προϋπολογισμού (εκ. λεκ)	407,02	430,39	216,95	
Φορολογικά Έσοδα (εκ. λεκ)	369,88	398,62	202,25	
Έξοδα Προϋπολογισμού (εκ. λεκ)	433,69	461,41	214,65	
Κεφαλαιακές Δαπάνες (εκ. λεκ)	59,47	68,45	29,91	
Έλλειμμα Προϋπολογισμού	-26,67	-31,01	2,30	
Βασικό Επιτόκιο Κεντρικής Τράπεζας (%)	1,5%/1,25%	1,25%	1%	1%
Τραπεζ. Καταθέσεις /Εγχώριο (εκ. λεκ)	487,533	473,663	456,216	466,612
Τραπ. Καταθέσεις/Συνάλλαγμα (εκ. λεκ)	526,511	528,006	532,625	542,116
Συναλλαγματική ισοτιμία/ευρώ	137,36	134,15	127,59	123,01
Συναλλαγματικά Αποθέματα (δις.\$)	3,093	3,274		